

Germany-Hildburghausen: Fire engines
OJ S 88/2023 05/05/2023
Contract award notice
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Landratsamt Hildburghausen

Postal address: Wiesenstraße 18

Town: Hildburghausen

NUTS code: DEG0E Hildburghausen

Postal code: 98646

Country: Germany

Contact person: SG Zentrale Vergabe

E-mail: vergabe@lrahbn.thueringen.de

Telephone: +49 3685-445517

Fax: +49 3685-445501

Internet address(es):

Main address: www.landkreis-hildburghausen.de

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Beschaffung eines Hilfeleistungslöschfahrzeuges (HLF 20) für die Stützpunktfeuerwehr
Schönbrunn

Reference number: I-30/2-03-2023-0001

II.1.2. Main CPV code

34144213 Fire engines

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Beschaffung eines Hilfeleistungslöschfahrzeuges (HLF 20) für die Stützpunktfeuerwehr
Schönbrunn

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 0,01 EUR

II.2. Description

II.2.1. Title

Fahrgestell

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144213 Fire engines, 34000000 Transport equipment and auxiliary products to transportation, 34139000 Chassis, 34139100 Chassis cabs, 34144210 Firefighting vehicles

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG0 Thüringen

Main site or place of performance: Abnahme und Anlieferung beim Auftragnehmer (AN) zu Los 2 (Aufbauhersteller). Die Lieferadresse wird bei Auftragserteilung mitgeteilt.

II.2.4. Description of the procurement

Fertigung und Lieferung Fahrgestell gem. den Anforderungen des Leistungsverzeichnisses (Anlage 01 der Ausschreibungsunterlagen). Lieferung an den Ort der Leistungserbringungen (Auftragnehmer zu Los 2).

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Angebotspreis / Weighting: 40,00

Quality criterion - Name: Neufahrzeuggarantie / Weighting: 30,00

Quality criterion - Name: Garantie gegen Durchrostung / Weighting: 30,00

Price - Weighting: 100,00

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Die Lieferung ist mit dem Aufbauherstellerhersteller (Los 2) abzustimmen. Name, Adresse und Kontaktdaten werden bei Auftragserteilung mitgeteilt.

Anlieferungstermin des Fahrgestells nicht nach dem 30.03.2024. Späterer Liefertermin nur in Abstimmung mit dem Aufbauhersteller (Los 2) möglich.

II.2. Description

II.2.1. Title

Feuerwehrtechnischer Auf- und Ausbau

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144213 Fire engines, 34000000 Transport equipment and auxiliary products to transportation, 34210000 Vehicle bodies, 34144210 Firefighting vehicles, 35110000 Firefighting, rescue and safety equipment

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG0 Thüringen

Main site or place of performance: Ausführung beim Aufbauhersteller. (End-)Abnahme beim Auftragnehmer für den feuerwehrtechnischen Aufbau (Los 2).

II.2.4. Description of the procurement

Fertigung und Lieferung Feuerwehrtechnischer Auf- und Ausbau auf das Fahrgestell zu Los 1 einschließlich Betankung gem. dem Leistungsverzeichnis (Anlage 01 der Ausschreibungsunterlagen).

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Der Aufbau ist mit dem Fahrzeughersteller (Los 1), die Beladung mit den Lieferanten zu Los 3 und 4 abzustimmen. Name, Adresse und Kontaktdaten werden bei Auftragserteilung mitgeteilt. Ausführungsbeginn nicht vor Anlieferung des Fahrgestells durch AN zu Los 1 (Hersteller). Spätester Anlieferungstermin des Fahrgestells voraussichtlich 30.03.2024. Im Übrigen sind die Lieferungen zwischen den AN abzustimmen.

II.2. Description

II.2.1. Title

Feuerwehrtechnische Beladung
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144213 Fire engines, 35000000 Security, fire-fighting, police and defence equipment, 35110000 Firefighting, rescue and safety equipment, 35800000 Individual and support equipment, 31000000 Electrical machinery, apparatus, equipment and consumables; lighting

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG0 Thüringen

Main site or place of performance: Abnahme und Anlieferung beim Auftragnehmer (AN) zu Los 2 (Aufbauhersteller). Die Lieferadresse wird bei Auftragserteilung mitgeteilt.

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung der Beladung von feuerwehrtechnischer Ausstattung (Technik und Ausrüstung) gem. Leistungsverzeichnis (Anlage 01 der Vergabeunterlagen).

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Der Lieferzeitpunkt ist mit dem Aufbauhersteller (Los 2) abzustimmen und erfolgt an diesen. Name, Adresse und Kontaktdaten werden bei Auftragserteilung mitgeteilt. Anlieferungstermin voraussichtlich mind. 6 Monate vor Fertigstellungstermin (30.11.2024).

II.2. Description

II.2.1. Title

Atemschutz

Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144213 Fire engines, 35111100 Breathing apparatus for firefighting, 35000000 Security, fire-fighting, police and defence equipment

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG0 Thüringen

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung von feuerwehrtechnischer Ausstattung bzw. Ausrüstung (Atemschutzausrüstung) gem. dem Leistungsverzeichnisses (Anlage 01 der Ausschreibungsunterlagen).

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Der Lieferzeitpunkt ist mit dem Aufbauhersteller (Los 2) abzustimmen und erfolgt an diesen. Name, Adresse und Kontaktdaten werden bei Auftragserteilung mitgeteilt. Anlieferungstermin voraussichtlich mind. 3 Monate vor Fertigstellungstermin (30.11.2024).

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 041-120364](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 1.1

Lot No: 1

Title:

Fahrgestell

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

02/05/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: MAN Truck & Bus Deutschland GmbH

Postal address: Dachauer Straße 667

Town: München

NUTS code: DE212 München, Kreisfreie Stadt

Postal code: 80995

Country: Germany

E-mail: martin.bonitz@man.eu

Telephone: +49 15150306578

Fax: +49 37181498-92

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 2.1

Lot No: 2

Title:

Feuerwehrtechnischer Auf- und Ausbau

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

02/05/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Rosenbauer Deutschland GmbH

Postal address: Rudolf-Breitscheid-Straße 79

Town: Luckenwalde

NUTS code: DE40 Brandenburg

Postal code: 14943

Country: Germany

E-mail: ausschreibungen.luckenwalde@rosenbauer.com

Telephone: +49 3371-6905934

Fax: +49 3371-690573934

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 3.1

Lot No: 3

Title:

Feuerwehrtechnische Beladung

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

02/05/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Brandschutztechnik Müller GmbH
Postal address: Gewerbestrasse 1
Town: Günthersleben-Wechmar
NUTS code: DEG0 Thüringen
Postal code: 99869
Country: Germany
E-mail: post@brandschutztechnikmueller.de
Telephone: +49 362562830
Fax: +49 3625628333
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 4.1

Lot No: 4

Title:

Atenschutz

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

02/05/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2
Number of tenders received from SMEs: 2
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 2
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: NEOVIA Handelsgesellschaft
Postal address: Zur Hagelschonung 2
Town: Ludwigsfelde
NUTS code: DE4 Brandenburg
Postal code: 14974
Country: Germany
E-mail: ausschreibung@neovia-handelsgesellschaft.de
Telephone: +49 337886980
Fax: +49 3378869850
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

V.2.5. Information about subcontracting**Section VI: Complementary information**

VI.3. Additional information**VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer beim Thüringer Landesverwaltungsamt

Postal address: Jorge-Semprún-Platz 4

Town: Weimar

Postal code: 99423

Country: Germany

E-mail: vergabekammer@tlvwa.thueringen.de

Telephone: +49 361573321254

Fax: +49 361573321059

Internet address: <https://www.thueringen.de/th3/tlvwa/vergabekammer>

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammer beim Thüringer Landesverwaltungsamt

Postal address: Jorge-Semprún-Platz 4

Town: Weimar

Postal code: 99423

Country: Germany

E-mail: vergabekammer@tlvwa.thueringen.de

Telephone: +49 361573321254

Fax: +49 361573321059

Internet address: <https://www.thueringen.de/th3/tlvwa/vergabekammer>

VI.5. Date of dispatch of this notice

02/05/2023